

**QUYẾT ĐỊNH
ĐÌNH CHỈ GIẢI QUYẾT VỤ ÁN DÂN SỰ**

Căn cứ vào các điều 48, 217, 218, 219 và khoản 2 Điều 273 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Sau khi nghiên cứu hồ sơ vụ án dân sự sơ thẩm;

Xét thấy: Ngày 30 tháng 3 năm 2021, nguyên đơn là Ngân hàng No & PTNT Việt Nam có đơn xin rút toàn bộ yêu cầu khởi kiện thuộc trường hợp quy định tại điểm c khoản 1 Điều 217 Bộ luật tố tụng dân sự; việc rút toàn bộ yêu cầu khởi kiện là tự nguyện, hợp pháp cần được chấp nhận;

QUYẾT ĐỊNH:

1. Đình chỉ giải quyết vụ án dân sự thụ lý số 118/2020/TLST - DS ngày 13 tháng 11 năm 2020 về việc “Tranh chấp hợp đồng vay tài sản” giữa:

Nguyên đơn: Ngân hàng No & PTNT Việt Nam

Địa chỉ: Số 02 L, phường T, quận B, thành phố Hà Nội.

Người đại diện theo pháp luật: Ông Tiết Văn T, chức vụ: Tổng giám đốc.

Người đại diện theo uỷ quyền: Ông Nguyễn Văn Q, chức vụ: Giám đốc Ngân hàng No & PTNT Việt Nam chi nhánh huyện B, Vĩnh Phúc II (Theo Quyết định uỷ quyền thực hiện quyền, nghĩa vụ tố tụng và thi hành án số 2965/QĐ - NHNo - PC ngày 27/12/2019 của Tổng giám đốc Ngân hàng No & PTNT Việt Nam).

Người đại diện theo uỷ quyền lại: Ông Đào Nam D, chức vụ: Phó Giám đốc Ngân hàng No & PTNT Việt Nam chi nhánh huyện B, Vĩnh Phúc II (Theo Giấy uỷ quyền lại số 02/ NHNoBX - UQTA ngày 25/8/2020).

Bị đơn: Bà Phan Thị T, sinh năm 1972

Địa chỉ: Thôn N 2, xã T, huyện B, tỉnh Vĩnh Phúc.

2. Hậu quả của việc đình chỉ giải quyết vụ án dân sự:

+ Ngân hàng No & PTNT có quyền khởi kiện yêu cầu Tòa án giải quyết lại vụ án dân sự này theo quy định của pháp luật tố tụng dân sự.

+ Về án phí: Ngân hàng No & PTNT Việt Nam không phải chịu án phí dân sự sơ thẩm, được hoàn trả lại số tiền tạm ứng án phí dân sự sơ thẩm đã nộp là 4.500.000 đồng (Bốn triệu năm trăm nghìn đồng) theo biên lai số

AA/2017/0009925 ngày 06 tháng 11 năm 2020 của Chi cục thi hành án dân sự huyện Bình Xuyên.

3. Đương sự có quyền kháng cáo, Viện kiểm sát cùng cấp có quyền kháng nghị quyết định này trong thời hạn 07 ngày kể từ ngày nhận được quyết định hoặc kể từ ngày quyết định được niêm yết theo quy định của Bộ luật tố tụng dân sự./.

Nơi nhận:

- Các đương sự;
- VKSND huyện Bình Xuyên;
- Chi cục THADS huyện Bình Xuyên;
- Lưu HS + VP.

THẨM PHÁN

Phan Thị Thanh Mai